

МЕСЕЧНА ДЕКЛАРАЦИЯ 2019

(Monatsmeldung)

Страница 1 от страници

SOKA-BAU
Urlaubs- und Lohnausgleichskasse
der Bauwirtschaft
Hauptabteilung Europa
Postfach 5711
65047 Wiesbaden
DEUTSCHLAND

Попълнете с печатни латински букви!

Образец на шрифта:

A B C D E F 0 1 2 3 4 5 6 7

(1) Номер на работодателя

(2) Код на държава

Месец

Година

(3) Отчетен месец

E U R

(4) Валута

Данни за работника

(5) Номер на работника

Ден Месец Година

(6) Дата на раждане

Ден

(7) напуснал работодателя или край на изпращането в Германия на

(8) Фамилно име

(9) Собствено/и име/на

Данни за заетостта и отпуска през отчетния месец:

от до

(10) зает в Германия

(10a) часове, за които

(първи и последен календарен ден)

се заплаща трудово
възнаграждение

(10b) провалени работни часове

(болест без право на трудово възнаграждение)

(11) дни неплатен отпуск

(брой в календарни дни)

(12) други дни без трудово

възнаграждение

= от до

(13) предоставени дни платен отпуск

(брой в работни дни - понеделник до петък - и
период на отпуска)

(14) изплатено възнаграждение за отпуск

(15) брутно трудово възнаграждение, за което се дължат
вноски, включително и възнаграждението за отпуск от (14)

(5) Номер на работника

Ден Месец Година

(6) Дата на раждане

Ден

(7) напуснал работодателя или край на изпращането в Германия на

(8) Фамилно име

(9) Собствено/и име/на

Данни за заетостта и отпуска през отчетния месец:

от до

(10) зает в Германия

(10a) часове, за които

(първи и последен календарен ден)

се заплаща трудово
възнаграждение

(10b) провалени работни часове

(болест без право на трудово възнаграждение)

(11) дни неплатен отпуск

(брой в календарни дни)

(12) други дни без трудово

възнаграждение

= от до

(13) предоставени дни платен отпуск

(брой в работни дни - понеделник до петък - и
период на отпуска)

(14) изплатено възнаграждение за отпуск

(15) брутно трудово възнаграждение, за което се дължат
вноски, включително и възнаграждението за отпуск от (14)

Прехвърляне:

(16) Сума на изплатените възнаграждения

за отпуск

(17) Сума на брутните трудови възнаграждения,

за които се дължат вноски, включително и

MM/1

SOKA-BAU - Urlaubsverfahren bei Entsendung auf Baustellen in Deutschland

МЕСЕЧНА ДЕКЛАРАЦИЯ 2019

(Monatsmeldung)

(1) Номер на работодателя

(2) Код на държавата

Страница

(3) Отчетен месец

Прехвърляне:

(16) Сума на изплатените възнаграждения за отпуск от предходната страница

(17) Сума на брунтните трудови възнаграждения, за които се дължат вноски, включително и възнагражденията за отпуск от (16) от предходната страница/и

Данни за работника

(5) Номер на работника

(6) Дата на раждане

(7) напуснал работодателя или край на изпращането в Германия на

(8) Фамилно име

(9) Собствено/и име/на

Данни за заетостта и отпуска през отчетния месец:

(10) зает в Германия

(първи и последен календарен ден)

(10a) часове, за които

се заплаща трудово възнаграждение

(10b) провалени работни часове

(болест без право на трудово възнаграждение)

(11) дни неплатен отпуск

(брой в календарни дни)

(12) други дни без трудово

възнаграждение

(13) предоставени дни платен отпуск

(брой в работни дни - понеделник до петък - и период на отпуска)

(14) изплатено възнаграждение за отпуск

(15) брутно трудово възнаграждение, за което се дължат вноски, включително и възнаграждението за отпуск от (14)

(5) Номер на работника

(6) Дата на раждане

(7) напуснал работодателя или край на изпращането в Германия на

(8) Фамилно име

(9) Собствено/и име/на

Данни за заетостта и отпуска през отчетния месец:

(10) зает в Германия

(първи и последен календарен ден)

(10a) часове, за които

се заплаща трудово възнаграждение

(10b) провалени работни часове

(болест без право на трудово възнаграждение)

(11) дни неплатен отпуск

(брой в календарни дни)

(12) други дни без трудово

възнаграждение

(13) предоставени дни платен отпуск

(брой в работни дни - понеделник до петък - и период на отпуска)

(14) изплатено възнаграждение за отпуск

(15) брутно трудово възнаграждение, за което се дължат вноски, включително и възнаграждението за отпуск от (14)

Прехвърляне:

(16) Сума на изплатените възнаграждения

за отпуск

(17) Сума на брунтните трудови възнаграждения,

за които се дължат вноски, включително и

MM/f

SOKA-BAU - Urlaubsverfahren bei Entsendung auf Baustellen in Deutschland

МЕСЕЧНА ДЕКЛАРАЦИЯ 2019

(Monatsmeldung)

(1) Номер на работодателя

(2) Код на държавата

Последна страница

от

страници

Месец

Година

(3) Отчетен месец

Прехвърляне:

(16) Сума на изплатените възнаграждения за отпуск от предходната страница

(17) Сума на brutните трудови възнаграждения, за които се дължат вноски, включително и възнагражденията за отпуск от (16) от предходната страница/и

Данни за работника

(5) Номер на работника

Ден Месец Година

(6) Дата на раждане

Ден

(7) напуснал работодателя или край на изпращането в Германия на

(8) Фамилно име

(9) Собствено/и име/на

Данни за заетостта и отпуска през отчетния месец:

от до

(10) зает в Германия

(първи и последен календарен ден)

(10a) часове, за които

се заплаща трудово възнаграждение

(10b) провалени работни часове

(болест без право на трудово възнаграждение)

(11) дни неплатен отпуск

(брой в календарни дни)

(12) други дни без трудово

възнаграждение

= от до

(13) предоставени дни платен отпуск (брой в работни дни - понеделник до петък - и период на отпуска)

(14) изплатено възнаграждение за отпуск

(15) брутно трудово възнаграждение, за което се дължат вноски, включително и възнаграждението за отпуск от (14)

(18) Обща сума на brutните трудови възнаграждения, за които се дължат вноски, включително и възнагражденията за отпуск

x ##### ставка на вноската

(19) Вноска за отпуск, която трябва да бъде заплатена

(20) Сума на изплатените възнаграждения за отпуск, подлежащи на възстановяване

С подписа се гарантира също, че работодателят е отпуснал посочените възнаграждения за отпуск и дните отпуск.

(21) Дата/Фирмен печат/Подпис

на работодателя/упълномощеното лице

**Приложение към месечната декларация 2019
(Особени случаи на компенсация за неизползван отпуск)**

(Monatsmeldung Anhang)

Страница 1 от страници

SOKA-BAU
Urlaubs- und Lohnausgleichskasse
der Bauwirtschaft
Hauptabteilung Europa
Postfach 5711
65047 Wiesbaden
DEUTSCHLAND

Попълнете с печатни латински букви!

Образец на шрифта:

A B C D E F 0 1 2 3 4 5 6 7

(1) Номер на работодателя

(2) Код на държавата

Месец

Година

(3) Отчетен месец

E U R

(4) Валута

Данни за работника

(5) Номер на работника

Ден Месец Година

(6) Дата на раждане

(7) Фамилно име

(8) Собствено/и име/на

Ден Месец

от

(9) получава пенсия за старост
или инвалидност

(10) изплатена компенсация за неизползван отпуск

* Моля, приложете писмено доказателство, например фотокопие от известието за пенсия.

(5) Номер на работника

Ден Месец Година

(6) Дата на раждане

(7) Фамилно име

(8) Собствено/и име/на

Ден Месец

от

(9) получава пенсия за старост
или инвалидност

(10) изплатена компенсация за неизползван отпуск

* Моля, приложете писмено доказателство, например фотокопие от известието за пенсия.

**(11) Сума на изплатените компенсации за неизползван
отпуск, подлежащи на възстановяване**

С подписа се гарантира също, че работодателят е отпуснал
посочените компенсации за неизползван отпуск.

(12) Дата/Фирмен печат/Подпис

на работодателя/упълномощеното лице